

ใบงานที่ ๑

หน่วยที่ ๕ ภาษาถิ่น..บอกความเป็นไทย
แผนจัดการเรียนรู้ที่ ๑ เรื่อง ภาษาถิ่นเหนือ
วิชา ภาษาไทย ท๑๕๑๐๑ ชั้นประถมศึกษาปีที่ ๕



คำชี้แจง : ให้นักเรียนเขียนความหมายของคำศัพท์ ภาษาถิ่นเหนือ
ที่อยู่ในบทเพลง สาวเชียงใหม่ ลงในช่องว่าง

เพลง : สาวเชียงใหม่

ข้าเจ้าเป็นสาวเจียงใหม่ แหมบ่เต้าใดก็จะเป็นสาวแล้ว ตังวันมีบ่าว
มาแอ่ว มาอู้มาแซว เป็นคนละปูน ข้าเจ้าจะเลือกเอาไผ อ้ายบ่าวเจียงฮาย
จื้อแก้วมาลูน อ้ายก่องคนแป๊ะเขี้ยวซุน อ้ายคำ อ้ายมูล อ้ายสม อ้ายมี
เป็นบอกว่าจะมาขอ ข้าเจ้าก็ร่อ มาแล้ว เป็นปี ป้อแม่ท่าปู่สะลี อ้ายบ่าว
ตัวดีหายแซบหายสอย ข้าเจ้าบ่เจื้อแหมแล้ว จะแต่งกับแม่ัวไปอยู่ปายดอย
ชายผ้า ชายเพชร ชายพลอย ชายแหวน ชายสร้อย อยู่บนดอยปุย ...

ศิลปิน : สุนทรี เวชานนท์

1

ข้าเจ้า



6

ไผ



2

อ้ายบ่าว



7

จื้อ



3

แหมบ่เต้าใด



8

เขี้ยวซุน



4

ตังวัน



9

สะลี



5

อู้



10

บ่เจื้อ



ภาษาถิ่นเหนือ มีชื่อเรียกอีกอย่างว่า คำเมือง เป็นภาษาที่ใช้สื่อสารกัน
ในท้องถิ่นทางภาค



ชื่อ - นามสกุลชั้น.....เลขที่.....